Ji³ 'e³ Tu̱²³ 'e³ Ca²³jmée³ San Poo² 'e³ Rɨ²³jóo² te'²³ Dsa³ Tesalónica

'E³ la²³ ca²³jmée³ Poo² quia̱'² dsa³ 'i³ quia̱'² ji³ 'e³ rɨ²³jóo² te'²³ dsa³ quien³² Jesús 'i³ nee'n²³² juɨɨ³ Tesalónica

1 Jné² Poo² quia̱'n²³²na¹ Silas quia̱'n²³²na¹ Timoteo, aan³na'³¹ xen³na'³¹ xii'³²ra'³¹ 'nee'²³ te'²³ dsa³ quien³² Jesús 'i³ nee'n²³² juɨɨ³ Tesalónica. Qui² rɨ³løn³¹na'³ dsa³ quien³² Dios Ñɨ'²ra². Rɨ³løn³¹na'³ dsa³ quien³² Juii³ra² Jesucristo co̱'³:

2 Cu²jmée³ Dios Ñɨ'²ra² quia̱'² Juii³ra² Jesucristo 'e³ 'uǿn² quia̱'² 'nee'²³. Cu²jmóo¹ 'e³ rɨ²³gua³ ca²³tóo̱²³ 'óo²ra'³.

'E³ la²³ rɨ²³dxá²³ Dios ta² quiee'³² dsa³ 'i³ jmoo³² 'e³ xa³ dsoo² quiee'³² mɨ³rɨ³güe'n²³ co̱'³ Cristo

3 Rɨ²xii'³¹ra'³¹ 'nee'²³, te'²³ jóo̱²ra'³¹: Tén³ 'ne'² rɨ²jii̱n²³²na'³¹ mɨ²'áa² quie'² Dios 'e³ rɨ²'en²³²na'³¹ 'nee'²³. Qui² dxi³jii̱n³¹ 'e³ rɨ²jii̱n²³²na'³¹ mɨ²'áa² 'e³ juaa'³ra'³¹ 'e³ bi²³ cɨ² sɨ³táan³na'³, 'e³ bi²³ cɨ² sɨ³li³'náan²³na'³ uu'n²na'³ cɨ'³ la²³ jøn³na'³.

4 'E³ jo̱³ bi²³ mi³jue'²³ra'³¹ 'nee'²³ jee²³² quiee'³² te'²³ dsa³ quien³² Jesús 'i³ nee'n²³² jia'³ cɨ'²³ juɨɨ³. Qui² sɨ³tén²na'³. Sɨ³táan³quien²³na'³, juø'n³ quie'²³ bi²³ ñúun³ la²³jɨ³ 'e³ jme'²³te'²³ 'nee'²³, juø'n³ quie'²³ bi²³ dxi³quié̱n²na'³.

5 'E^{3} jo̱^{3} hua^{2} jmee^{23} lii^{23} 'e^{3} ca^{3}dsaan^{32} jmee^{23} 'i'^{23}
Dios. Qui^{2} rɨ^{23}jua'^{3} 'ñée^{2} 'e^{3} joo'^{23} 'e^{3} cu^{3}guiin^{32}na'^{3}
je^{2} røøn^{3} 'ñée^{2}. Mɨ^{3}cuǿ^{3} júu^{2} 'e^{3} dxi^{3}quié̱n^{2}na'^{3}
rɨ^{3}nɨ^{23} 'e^{3} jua'^{3} 'ne'^{2} rɨ^{23}lín^{3}na'^{3} 'e^{3} la^{23} løn^{23} dsa^{3} 'i^{3}
joo'^{23} sɨ^{3}guiin^{32} je^{2} røøn^{3} 'ñée^{2}.

6 Løn^{3} Dios 'e^{3} joo'^{23} rɨ^{23}jmée^{23} jñiin^{23} dsa^{3} 'i^{3}
jme'^{23} 'nee'^{23}.

7 Ca^{3}ti^{32} quia̱'n^{2}na'^{3} jnee'^{31} 'e^{3} rɨ^{2}tøø^{31}ra'^{3} 'óo^{2}ra'^{3}
'nee'^{23} 'i^{3} dxi^{3}quié̱n^{2} rɨ^{3}nɨ^{23}. Rɨ^{23}jmée^{23} la'^{3} Dios
mɨ^{3}li^{3}jnén^{3} co̱'^{3} Juii^{3}ra^{2} Jesús 'e^{3} la^{23} rɨ^{23}güe'n^{23} co̱'^{3}
naan^{3} jı̱in^{2} y~~uu~~'^{31} güii^{3}. Rɨ^{23}güe'n^{23} quia̱'^{2} ángeles
quien^{32} 'i^{3} jmoo^{32} lii^{23} 'e^{3} jmii'^{31} 'nɨɨ'n^{31} 'uee'n^{3}
'ñée^{2}. Rɨ^{23}güe'n^{23} jee^{232} ji^{3}.

8 'E^{3} quie'^{23} jo̱^{3} rɨ^{23}jmée^{23} jñiin^{23} dsa^{3} 'i^{3} 'a^{23}jia'^{3}
'née^{23} li^{23}cuiin^{23} Dios, 'i^{3} 'a^{23}jia'^{3} rɨ^{23}jmóo^{2} 'e^{3} la^{23}
jua'^{3} júu^{2} dx~~u~~^{23} quiee'^{32} Juii^{3}ra^{2} Jesucristo.

9 Rɨ^{23}ji̱'^{23} jñiin^{23}te'^{23} je^{2} rɨ^{3}gua'^{23}te'^{23} ca^{3}cuaa^{3}.
'A^{23}jia'^{3} jmɨ́ɨ^{2} rɨ^{23}'ióo^{23}te'^{23} júu^{2} 'e^{3} rɨ^{23}gua^{3}te'^{23}
quia̱'^{2}te'^{23} Juii^{3}ra^{2}. 'A^{23}jia'^{3} rɨ^{23}lí^{3} juø'^{2} rɨ^{23}gua^{3}te'^{23}
je^{2} bi^{23} gáan^{3} 'ñée^{2}, je^{2} lii^{23} 'e^{3} bi^{23} 'uee'n^{3}.

10 La'^{3} cu^{3}lø^{31} rɨ^{23}ji̱'^{23}te'^{23} mɨ^{3}rɨ^{3}güe'n^{23} co̱'^{3} 'ñée^{2}.
'E^{3} quie'^{23} jmɨ́ɨ^{2} jo̱^{3} rɨ^{23}mi^{23}gáan^{3} Juii^{3}ra^{2} te'^{23} dsa^{3}
'i^{3} rɨ^{3}jín^{2} quien^{32}. Bi^{23} rɨ^{23}mi^{23}jue'^{23} la^{23}jɨn^{3} dsa^{3} 'i^{3}
sɨ^{3}táan^{3} 'e^{3} la^{23}'nɨɨ'n^{31} gáan^{3} 'ñée^{2}. 'E^{3} quie'^{23} la'^{3}
'nee'^{23} co̱'^{3}. Qui^{2} ca^{23}táan^{3}na'^{3} júu^{2} 'e^{3} ca^{23}xii'^{31}ra'^{31}
'nee'^{23}.

11 Bi^{23} 'nee^{3}ra'^{31} 'e^{3} rɨ^{23}lí^{3} la'^{3} 'u^{2}. 'E^{3}
jo̱^{3} tén^{3} l~~u~~^{2}ra'^{31} quia̱'n^{2}na'^{31} Dios 'en^{232}na'^{31}
'nee'^{23}. Xii'^{32}ra'^{31} Dios Juii^{3}ra^{2} 'e^{3} cu^{2}jmée^{3} 'e^{3}
li^{23}dxún^{23}cɨ^{2}na'^{3} 'e^{3} la^{23}'nɨɨ'n^{31} 'née^{23} 'ñée^{2}. Jo̱^{3} hua^{2}
rɨ^{23}jua'^{3} 'ñée^{2} 'e^{3} bi^{23} dx~~u~~^{23} quién^{2}na'^{3} 'e^{3} ca^{23}'náan^{23}

'nee'^{23}. Xii'^{32}ra'^{31} 'e^{3} cu^{2}jmée^{3} 'e^{3} rɨ^{23}lí^{3} la^{23}jɨ^{3} 'e^{3} 'noo^{3}ra'^{3} rɨ^{2}jmée^{2}ra'^{3} 'e^{3} dxʉ́^{23}, 'e^{3} cu^{2}'ien^{3} la^{23}jɨ^{3} ta^{2} 'e^{3} jmee^{3}ra'^{3} 'e^{3} juo'^{3}ra'^{3} sɨ^{3}táan^{3}na'^{3} quiạ'n^{2}na'^{3} 'ñée^{2}. Xii'^{32}ra'^{31} 'e^{3} cu^{2}jmée^{3} la'^{3} ju^{23}bíi^{23} quiee'^{32}.

12 Qui^{2} 'nee^{3}ra'^{31} 'e^{3} rɨ^{23}mi^{23}gáan^{3} dsa^{3} Juii^{3}ra^{2} Jesucristo 'e^{3} jua'^{3}te'^{23} rɨ^{3}løn^{31} juii^{2} 'nee'^{23}. 'E^{3} quie'^{23} la'^{3}, 'nee^{3}ra'^{31} 'e^{3} li^{23}gáan^{3}na'^{3} miin^{23}na'^{3} cọ'^{3} 'e^{3} juo'^{3}ra'^{3} rɨ^{3}løn^{31}na'^{3} dsa^{3} quien^{32}. 'E^{3} quie'^{23} rɨ^{23}lí^{3} la'^{3}. Qui^{2} bi^{23} 'uǿn^{2} Dios quien^{32}na^{2} quiạ'^{2} Juii^{3}ra^{2} Jesucristo cọ'^{3}.

2

'E^{3} la^{23} rɨ^{23}jmée^{23} 'ñée^{2} 'i^{3} 'née^{23} rɨ^{23}jmée^{23} jmø'n^{2} la^{23} 'e^{3} xa^{3} dsoo^{2} quiee'^{32}

1 Xa^{3} cọọ^{3} júu^{2} 'e^{3} rɨ^{2}xii'^{31}ra'^{31} 'nee'^{23}, te'^{23} jóọ^{2}ra'^{31}: Rɨ^{2}xii'^{31}ra'^{31} 'nee'^{23} 'e^{3} rɨ^{23}güe'n^{23} cọ'^{3} Juii^{3}ra^{2} Jesucristo. 'E^{3} quie'^{23} rɨ^{23}ñii'n^{23}na^{2} caan^{23} 'ñée^{2} mɨ^{3}rɨ^{3}güe'n^{23} cọ'^{3}.

2 Rɨ^{2}jmée^{2}ra'^{3} cọọ^{3} mɨ^{2}'áa^{2} 'e^{3} rɨ^{2}jmée^{2}ra'^{3} bii^{23} 'óo^{2}ra'^{3}. 'A^{23} rɨ^{3}jmee^{3}ra'^{3} 'e^{3} bi^{23} xẹ'n^{2} rɨ^{23}bɨ́^{2} 'óo^{2}ra'^{3}. 'A^{23} rɨ^{3}nuu^{3}ra'^{3} 'e^{3} jua'^{3} dsa^{3} 'e^{3} mɨ^{3}tɨ́^{3} jmɨ́ɨ^{2} 'e^{3} rɨ^{23}güe'n^{23} cọ'^{3} Juii^{3}ra^{2}. 'A^{23} rɨ^{3}nuu^{3}ra'^{3} júu^{2} 'e^{3} lø^{32} la'^{3} 'e^{3} lʉ^{23} dsa^{3}, juø'n^{3} quie'^{23} jua'^{3}te'^{23} 'e^{3} lʉ^{23}te'^{23} júu^{2} 'e^{3} cuø^{23} Espíritu Gáan^{3} quie'^{2}te'^{23}, juø'n^{3} quie'^{23} júu^{2} 'oo^{2} dsa^{3}. 'A^{23} rɨ^{3}mi^{3}quḭin^{23}na'^{3}, juø'n^{3} quie'^{23} rɨ^{23}dxo'^{2} quién^{2}na'^{3} ji^{3} 'e^{3} lʉ^{23} la'^{3} 'e^{3} jua'^{3}te'^{23} ji^{3} 'e^{3} ca^{23}jmee^{2} jnee'^{31}.

3 'A^{23} rɨ^{3}cọ^{3}ra'^{3} júu^{2} 'e^{3} rɨ^{23}júun^{2}te'^{23} 'nee'^{23}, juø'n^{3} quie'^{23} jmii'^{31} jmoo^{32}. Qui^{2} xa^{3} cɨ^{2} 'e^{3} 'ne'^{2} rɨ^{23}lí^{3} jén^{23} cɨ^{2} 'e^{3} la^{23} rɨ^{23}güe'n^{23} cọ'^{3} Juii^{3}ra^{2}. Qui^{2} 'e^{3} cɨ^{2} rɨ^{23}roo'^{23} dsa^{3} ñin^{32} Dios. Cọ'^{3} cɨ'^{23} rɨ^{23}mi^{23}jnen^{3}

'ñée^{2} dsa^{3} 'i^{3} 'née^{23} jmø'n^{2} la^{23} 'e^{3} xa^{3} dsoo^{2} quiee'^{32},
'i^{3} rɨ^{3}lø^{31} 'i'^{23} 'e^{3} rɨ^{23}gua'^{23}.
4 Qui^{2} rɨ^{23}'nóo^{23} júu^{2} dsa^{3} 'í^{3} quiạ'^{2} la^{23}jɨn^{3} sụ̄n^{2}
'i^{3} sɨ'^{23}te'^{23} juii^{2}te'^{1}. Rɨ^{23}'nóo^{23} júu^{2} quiạ'^{2} la^{23}jɨ^{3}
'e^{3} mi^{3}gáan^{3} dsa^{3}. Qui^{2} rɨ^{23}mi^{23}gáan^{3} 'ñée^{2}. 'E^{3}
jọ̄^{3} rɨ^{23}gua^{3} ñʉ'^{23} 'ñʉ́^{2} gáan^{3} je^{2} mi^{3}gáan^{3} Dios dsa^{3}
Israel. “Dios jné^{2}” rɨ^{23}jua'^{3}.
5 Ma^{2}jen^{31}quien^{1}na^{23} quiạ'n^{232}na^{1} 'nee'^{23} mɨ^{2}jọ̄^{3},
ca^{23}juøøn^{2}na^{23} 'nee'^{23} 'e^{3} rɨ^{23}lí^{3} la'^{3}, ¿mɨ^{3}naa'^{31}? 'Ne'^{2}
li^{23}liin^{32}na'^{3} jọ̄ọ̄^{23}na^{23}.
6 'Née^{23} rɨ^{23}jmée^{23} ta^{2} rɨ^{3}nɨ^{23} dsa^{3} 'i^{3} 'née^{23} jmø'n^{2}
la^{23} 'e^{3} xa^{3} dsoo^{2} cu^{2}ru'^{3} rɨ^{23}lí^{3} juø'^{2}. 'E^{3} quie'^{23}
'a^{23}jia'^{3} rɨ^{23}lí^{3} juø'^{2}. Xa^{3} 'e^{3} jniin^{23} jui^{31} quie'^{2}.
Móo^{3}ra'^{3} miin^{23}na'^{3} 'e^{3} 'ee^{2} 'noo^{31} 'e^{3} jniin^{23} jui^{31}
quie'^{2}. 'E^{3} jọ̄^{3} 'a^{23}jia'^{3} rɨ^{23}lí^{3} juø'^{2} rɨ^{23}jmée^{23} ta^{2} dsa^{3}
'í^{3} la^{23}huø'n^{23} 'e^{3} 'íɨ^{2} rɨ^{23}tɨ́^{23} jmɨ́ɨ^{2} quiee'^{32}. Mɨ^{3}rɨ^{3}ti^{3}
jmɨ́ɨ^{2} quiee'^{32}, jọ̄^{3} hua^{2} rɨ^{23}mi^{23}jnen^{3} 'ñée^{2} dsa^{3} 'í^{3}.
7 Mɨ^{3}la^{3}lii^{23} 'e^{3} jmee^{23} ta^{2} rɨ^{3}nɨ^{23} ju^{23}bíi^{23} 'e^{3}
'a^{23}jia'^{3} dxʉ́^{23}. 'E^{3} quie'^{23} xen^{3} 'i^{3} jniin^{23} jui^{31} quie'^{2}.
Rɨ^{23}jniin^{23} quie'^{23} la'^{3} jui^{31} quie'^{2} la^{23}huø'n^{23} rɨ^{23}tɨ́^{23}
'e^{3} rɨ^{23}jẹ̄'n^{2}te'^{23} 'i^{3} jniin^{23} jui^{31} rɨ^{3}nɨ^{23}.
8 Mɨ^{3}rɨ^{3}jẹ̄'n^{32}te'^{23} 'i^{3} jniin^{23} rɨ^{3}nɨ^{23}, rɨ^{23}mi^{23}jnen^{3}
'ñée^{2} dsa^{3} 'i^{3} 'a^{23}jia'^{3} dxún^{23}. 'E^{3} quie'^{23} rɨ^{23}jŋɨ'n^{23}
dsa^{3} 'í^{3} Juii^{3}ra^{2} Jesús mɨ^{3}rɨ^{3}güe'n^{23} cọ̄'^{3}. Líi^{2} 'nɨɨ'n^{31}
dxí^{3} ta'n^{2} Juii^{3}ra^{2} 'e^{3} rɨ^{23}jụ̄n^{3} dsa^{3} 'í^{3}. Líi^{2} te^{3} rɨ^{23}ñín^{2}
Juii^{3}ra^{2} dsa^{3} 'í^{3}. 'E^{3} jọ̄^{3} rɨ^{23}gua'^{23}. Qui^{2} bi^{23} ma^{23}'nee^{3}
rɨ^{3}ji'n^{31} cu^{3}løn^{31} Juii^{3}ra^{2} mɨ^{3}rɨ^{3}güe'n^{23} cọ̄'^{3}.
9 Ta^{2} quiee'^{32} Satanás 'e^{3} rɨ^{23}güén^{3} dsa^{3} 'í^{3}. 'E^{3}
jọ̄^{3} bi^{23} 'uee'n^{3} mɨ^{3}rɨ^{3}güén^{3}. Rɨ^{23}jmée^{23} u^{23}juø'^{23} 'e^{3}
juø'^{23} rɨ^{23}jóo^{2} dsa^{3}. Qui^{2} 'née^{23} rɨ^{23}júun^{2} dsa^{3}.
10 Bi^{23} ñúun^{3} la^{23}jɨ^{3} 'e^{3} rɨ^{23}jmée^{23} 'e^{3} jua'^{3} rɨ^{23}júun^{2}

dsa^{3}. Qui^{2} bi^{23} 'a^{23}jia'^{3} dxún^{23}. 'E^{3} jo̱^{3} rɨ^{23}sɨ^{23}táan^{3} dsa^{3} 'i^{3} rɨ^{3}lø^{31} 'i'^{23} 'e^{3} rɨ^{23}gua'^{23}. Qui^{2} 'a^{23}jia'^{3} dxʉ́^{23} dsɨ́^{2}te'^{23} 'e^{3} rɨ^{23}núu^{23}te'^{23} ju^{2}dsoo^{31} quiee'^{32} Dios.

11 'E^{3} jo̱^{3} rɨ^{23}jmée^{23} Dios 'e^{3} rɨ^{23}sɨ^{23}caa'n^{32}quie'^{23}te'^{23} jui^{31}. Rɨ^{23}jmée^{23} 'e^{3} rɨ^{23}sɨ^{23}táan^{3}te'^{23} u^{23}sɨ^{23}júu^{2}.

12 La'^{3} hua^{2} rɨ^{23}jmée^{23} 'e^{3} la^{23} rɨ^{23}'ien^{3} júu^{2} 'e^{3} 'ne'^{2} rɨ^{23}gua'^{23} te'^{23} dsa^{3} 'í^{3} mɨ^{3}rɨ^{3}dxa^{3} 'ñée^{2} ta^{2} quiee'^{32}te'^{23} 'e^{3} jua'^{3} 'a^{23}jia'^{3} sɨ^{3}táan^{3}te'^{23} ju^{2}dsoo^{31}, 'e^{3} jua'^{3} bi^{23} 'née^{23}te'^{23} la^{23}jɨ^{3} 'e^{3} 'a^{23}jia'^{3} dxʉ́^{23}.

'E^{3} la^{23} ca^{23}'náan^{23} Dios dsa^{3} Tesalónica 'e^{3} rɨ^{23}láan^{3}te'^{23}

13 Rɨ^{2}xii'^{31}ra'^{31} 'nee'^{23}, te'^{23} jǫ̱ǫ̱^{2}ra'^{31} 'i^{3} bi^{23} 'néen^{2} Juii^{3}ra^{2}: Ya̱'n^{3}na'^{31} 'e^{3} rɨ^{2}jiin^{232}na'^{31} mɨ^{2}'áa^{2} quie'^{2} Dios 'e^{3} rɨ^{2}'en^{232}na'^{31} 'nee'^{23} tén^{3} la^{23}. Qui^{2} ca^{23}'náan^{23} 'nee'^{23} Dios cɨ'^{23} mɨ^{2}xe̱'n^{31} 'e^{3} rɨ^{23}láan^{3}na'^{3}. Jmee^{23} Espíritu Gáan^{3} 'e^{3} jmee^{3}ra'^{3} jmø'n^{2} 'e^{3} rɨ^{3}jɨ́^{2}. Sɨ^{3}táan^{3}na'^{3} ju^{2}dsoo^{31} quiee'^{32} Dios.

14 'Née^{23} Dios 'e^{3} rɨ^{23}láan^{3}na'^{3}. 'E^{3} jo̱^{3} ca^{23}'náan^{23} 'nee'^{23} 'e^{3} rɨ^{23}sɨ^{23}táan^{3}na'^{3} júu^{2} dxʉ́^{23} quiee'^{32} 'e^{3} ca^{23}xii'^{31}ra'^{31} 'nee'^{23}. Ca^{23}'náan^{23} 'nee'^{23} 'e^{3} 'née^{23} 'e^{3} li^{23}gáan^{3}na'^{3} la^{23} gáan^{3} 'ñée^{2} Juii^{3}ra^{2} Jesucristo.

15 Rɨ^{2}xii'^{31}ra'^{31} 'nee'^{23}, te'^{23} jǫ̱ǫ̱^{2}ra'^{31}: Rɨ^{2}nóo^{2}quie^{23}ra'^{3} 'uaa'^{3}. Rɨ^{2}jmo'^{2}quie^{23}ra'^{3} júu^{2} 'e^{3} ca^{23}'ee^{31}ra'^{31} 'nee'^{23}, juø'n^{3} quie'^{23} júu^{2} 'oo^{31}ra'^{31} 'e^{3} ca^{23}nʉʉ^{3}ra'^{3}, juø'n^{3} quie'^{23} júu^{2} 'e^{3} tǫ̱ǫ̱^{23} ji^{3} 'e^{3} ca^{23}jmee^{2}ra'^{31}.

16 Bi^{23} 'néen^{2} jne^{2} Dios Ñʉ'^{2}ra^{2} 'i^{3} jmee^{23} 'e^{3} sɨ^{3}líin^{23} dsɨ^{3}ra^{2} ca^{3}cuaa^{3}, 'i^{3} jmee^{23} 'e^{3} je̱^{3}ra^{2} 'e^{3} rɨ^{23}jmée^{23} 'ñée^{2} 'e^{3} dxʉ́^{23} quiée^{2}ra^{2} 'e^{3} jua'^{3} bi^{23}

'uǿn^{2}. Cu^{2}jmée^{3} 'ñée^{2} Dios Ñʉ'^{2}ra^{2} quiạ'^{2} Juii^{3}ra^{2} Jesucristo

17 'e^{3} rɨ^{23}líin^{23} 'óo^{2}ra'^{3}. Cu^{2}jmóo^{1}quie'^{23}te'^{23} 'e^{3} li^{23}'uee'n^{3} cɨ^{2} 'óo^{2}ra'^{3}, 'e^{3} rɨ^{2}jmée^{2}cɨ^{2}ra'^{3} la^{23}jɨ^{3} 'e^{3} dxʉ́^{23} 'e^{3} jmee^{3}ra'^{3}, 'e^{3} rɨ^{2}lʉ́^{2}cɨ^{2}ra'^{3} la^{23}jɨ^{3} júu^{2} dxʉ́^{23} 'e^{3} lʉ́^{2}ra'^{3}.

3

'E^{3} la^{23} 'née^{23} Poo^{2} quiạ'^{2} dsa^{3} 'i^{3} quiạ'^{2} 'e^{3} rɨ^{23}'én^{2}te'^{23} mɨ^{3}rɨ^{3}lʉ^{3}te'^{23} quiạ'^{2}te'^{23} Dios

1 Xa^{3} cɨ^{2} júu^{2} 'e^{3} rɨ^{2}xii'^{31}ra'^{31} 'nee'^{23}, te'^{23} jǫǫ^{2}ra'^{31}: 'Nee^{3}ra'^{31} 'e^{3} rɨ^{2}'ǿn^{1}na'^{3} jnee'^{31} 'e^{3} la^{23} lʉ́^{2}ra'^{3} quiạ'n^{2}na'^{3} Dios. Rɨ^{2}juɨɨ'^{31}ra'^{3} Dios 'e^{3} cu^{2}jmée^{3} 'e^{3} rɨ^{23}sɨ^{23}jụụn^{3} ca^{23}la^{23}dxí^{2} júu^{2} quiee'^{32} Juii^{3}ra^{2} la^{23}cạạn^{3}, 'e^{3} cu^{2}jmée^{3} 'e^{3} rɨ^{23}mi^{23}quíin^{23} dsa^{3} júu^{2} quiee'^{32} Juii^{3}ra^{2}, 'e^{3} cu^{2}jmóo^{1}te'^{23} la^{23}cạạn^{3} 'e^{3} la^{23} ca^{23}jmée^{2}ra'^{3} miin^{23}na'^{3}.

2 Rɨ^{2}juɨɨ'^{31}ra'^{3} 'e^{3} 'a^{23} cu^{2}li^{3}xa^{3} 'e^{3} rɨ^{23}jme'^{23} jnee'^{31} dsa^{3} 'i^{3} 'a^{23}jia'^{3} dxún^{23}. Qui^{2} 'a^{23}la^{3} la^{23}jɨn^{3} dsa^{3} sɨ^{3}táan^{3}.

3 'E^{3} quie'^{23} ca^{3}quiẹẹ^{2} jmee^{23} Juii^{3}ra^{2} 'e^{3} la^{23} jua'^{3} 'e^{3} rɨ^{23}jmée^{23}. Rɨ^{23}jmée^{23} 'e^{3} li^{23}'uee'n^{3} cɨ^{2} 'óo^{2}ra'^{3}. Rɨ^{23}mi^{23}quin^{3} 'nee'^{23} 'e^{3} la^{23} 'a^{23}jia'^{3} li^{23}xa^{3} 'e^{3} rɨ^{23}lí^{3} juø'^{2} rɨ^{23}jme'^{23} 'nee'^{23} mɨ^{23}sɨ^{23}quiʉ'^{2}.

4 Sɨ^{3}táan^{3}na'^{31} quiạ'n^{2}na'^{31} Juii^{3}ra^{2}. Sɨ^{3}táan^{3}na'^{31} 'e^{3} jmee^{3}ra'^{3} rɨ^{3}nɨ^{23} la^{23}jɨ^{3} 'e^{3} dxi^{232}ra'^{31} 'i'^{23} quién^{2}na'^{3}. Sɨ^{3}táan^{3}na'^{31} 'e^{3} rɨ^{2}jmée^{2}quie^{23}ra'^{3} la'^{3}. 'E^{3} jǫ^{3} hua^{2} 'a^{23}jia'^{3} ŋɨ́^{3} dsɨ^{3}ra'^{31} quiạ'n^{2}na'^{31} 'nee'^{23}. Qui^{2} 'ñée^{2} Juii^{3}ra^{2} mi^{3}qui^{3} 'óo^{2}ra'^{3}.

5 Cu^{2}cuǿ^{3} Juii^{3}ra^{2} jui^{31} quién^{2}na'^{3} 'e^{3} cu^{2}lí^{3} 'óo^{2}ra'^{3} 'e^{3} la^{23} lǿ^{2} dsɨ́^{2} 'ñée^{2} Dios, 'e^{3} cu^{2}li^{3}'náan^{23}na'^{3} Dios

'e^{3} la^{23} 'néen^{2} jne^{2} 'ñée^{2}. Cu^{2}li^{3}juee'^{3} cɨ^{2} 'óo^{2}ra'^{3} 'e^{3} la^{23} juee'^{3} dsɨ́^{2} Cristo.

'E^{3} la^{23} ya̱'n^{3} rɨ^{23}jmóo^{2} dsa^{3} ta^{2}

6 Rɨ^{2}xii'^{31}ra'^{31} 'nee'^{23}, te'^{23} jo̱o̱^{2}ra'^{31}: Xa^{3} júu^{2} 'e^{3} rɨ^{2}dxi^{232}ra'^{31} 'i'^{23} quién^{2}na'^{3} 'e^{3} 'iin^{31} Juii^{3}ra^{2} Jesucristo. 'A^{23} rɨ^{3}jmee^{3}ra'^{3} co̱o̱^{3} júu^{2} quia̱'n^{2}na'^{3} jo̱o̱^{2}ra^{2} 'i^{3} mi^{3}juɨ'^{2}, 'i^{3} 'a^{23}jia'^{3} jmee^{23} quie'^{2} 'e^{3} la^{23} lø̱^{2} júu^{2} 'e^{3} ca^{23}'ee^{31}ra̱'^{31} 'nee'^{23}.

7 Qui^{2} móo^{3}ra'^{3} miin^{23}na'^{3} 'e^{3} 'ne'^{2} rɨ^{2}jmée^{2}ra'^{3} 'e^{3} la^{23} jmee^{3} jnee'^{31}. Qui^{2} 'a^{23}jia'^{3} jmɨ́ɨ^{2} ca^{23}mi^{23}juɨɨ'^{31}ra'^{31} ma^{2}nee'^{232}ra'^{31} quia̱'n^{2}na'^{31} 'nee'^{23}.

8 'A^{23}la^{3} cuu^{2} quiee'^{32} dsa^{3} 'e^{3} ca^{23}quie^{2}ra'^{31}. Jmɨ́ɨ^{23} 'uøø^{23} ca^{23}cuøn^{232}na'^{31} miin^{23}na'^{31} 'e^{3} ca^{23}jmee^{2}ra'^{31} ta^{2}. Qui^{2} 'a^{23}jia'^{3} ca^{23}la^{23}'nee^{3}ra'^{31} 'e^{3} rɨ^{2}dxi^{3}quié̱n^{2}na'^{3} cu^{3}xi^{3} jø̱n^{3}na'^{3} 'e^{3} 'ne'^{2} li^{23}xa^{3} 'e^{3} rɨ^{2}quie^{2}ra'^{31}.

9 'E^{3} quie'^{23} 'a^{23}la^{3} jo̱^{3} 'e^{3} 'a^{23}jia'^{3} joo'^{23} 'e^{3} rɨ^{2}cuøø^{31}ra'^{3} jnee'^{31} 'e^{3} rɨ^{2}quie^{2}ra'^{31}. Joo'^{23} 'u^{2} cu^{2}ru'^{3} 'nee^{3}ra'^{31} la'^{3}. 'E^{3} quie'^{23} ca^{23}la^{23}'nee^{3}ra'^{31} 'e^{3} rɨ^{2}cuø^{2}ra'^{31} jui^{31} quién^{2}na'^{3}. Ca^{23}la^{23}'nee^{3}ra'^{31} 'e^{3} rɨ^{2}jmee^{2}ra'^{31} la'^{3} 'e^{3} rɨ^{2}joo^{31}ra'^{3} 'e^{3} jmii'^{31} 'ne'^{2} rɨ^{2}jmée^{2}ra'^{3} ta^{2} miin^{23}na'^{3}.

10 Qui^{2} ma^{2}nee'^{232}ra'^{31} quia̱'n^{2}na'^{31} 'nee'^{23}, ca^{23}dxi^{232}ra'^{31} 'i'^{23} quién^{2}na'^{3} júu^{2} la^{3}: Cu^{2}cue̱'^{1} quie'^{23} dsa^{3} 'i^{3} 'a^{23}jia'^{3} 'née^{23} rɨ^{23}cuǿn^{23} 'ñée^{2} 'e^{3} rɨ^{23}jmée^{23} ta^{2}. La^{23}nɨ^{3} cu^{3}lø^{31} júu^{2} 'e^{3} ca^{23}xii'^{31}ra'^{31} 'nee'^{23} mɨ^{2}jo̱^{3}.

11 Qui^{2} mɨ^{3}n~~uu~~^{2}ra'^{31} 'e^{3} xen^{3}na'^{3} ca^{3}dxáan^{2}na'^{3} 'nee'^{23} 'i^{3} mi^{3}juɨ'^{2}, 'i^{3} 'a^{23}jia'^{3} jmee^{23} ta^{2}. 'E^{3} quie'^{23} dxa^{3}ra'^{3} ta^{2} 'e^{3} jmoo^{32} uu'n^{2}na'^{3}.

12 'E^{3} 'iin^{31} Juii^{3}ra^{2} Jesucristo xii'^{32}ra'^{31} 'nee'^{23},
dsa^{3} 'i^{3} mi^{3}juɨ'^{2}, 'e^{3} rɨ^{2}jmée^{2}ra'^{3} cǫǫ^{3} mɨ^{2}'áa^{2} 'e^{3}
cu^{2}li^{3}cǫǫ^{3} 'óo^{2}ra'^{3} 'e^{3} rɨ^{2}jmée^{2}ra'^{3} ta^{2}. Qui^{2} 'ne'^{2}
rɨ^{2}cø'^{2}ra'^{3} 'e^{3} xa^{3} quien^{32}na'^{3} la^{23}jɨn^{3}na'^{3}.
13 'E^{3} quie'^{23} la'^{3} la^{23}jɨn^{3} 'nee'^{23}, te'^{23} jǫǫ^{2}ra'^{31}:
'A^{23}jia'^{3} 'ne'^{2} li^{23}juɨ'n^{23}na'^{3} 'e^{3} jmee^{3}ra'^{3} jmø'n^{2} 'e^{3}
dxʉ^{23}.
14 'E^{3} quie'^{23} xi^{3}nu^{3} xen^{3} jǫǫ^{2}ra^{2} 'i^{3} 'a^{23}jia'^{3}
rɨ^{23}jmée^{23} quie'^{2} 'e^{3} la^{23} lø^{2} 'e^{3} mɨ^{3}tee^{31}ra'^{31} ji^{3}
la^{3}, rɨ^{2}jmée^{2}ra'^{3} lii^{23} 'e^{3} 'ii^{2} sɨɨ'^{31} 'i^{3} 'a^{23}jia'^{3} rɨ^{23}jmée^{23}
quie'^{2}. 'A^{23} rɨ^{3}ŋɨ^{2}ra'^{3} quiaa'n^{2}na'^{3} dsa^{3} 'í^{3} la^{23}huøø'n^{31}
la^{23} 'e^{3} 'a^{23}jia'^{3} rɨ^{23}jmée^{23} quie'^{2}. Joo^{3} hua^{2} li^{23}'ii'^{23}
'ñée^{2}.
15 'E^{3} quie'^{23} 'a^{23} rɨ^{3}jmee^{3}ra'^{3} 'e^{3} 'a^{23}jia'^{3} ma^{23} dxʉ^{23}
lʉ^{2}ra'^{3} quiaa'n^{2}na'^{3} dsa^{3} 'í^{3}. 'E^{3} quie'^{23} rɨ^{2}cuø^{2}ra'^{3} jui^{31}
quie'^{2} 'e^{3} la^{23} dxʉ^{23} 'e^{3} la^{23} dxi^{3}jii^{31} 'e^{3} rɨ^{2}lʉn^{232}na^{2}
jǫǫ^{2}ra^{2}. Qui^{2} jǫǫ^{2}ra^{2} 'í^{3}.

'E^{3} la^{23} ŋɨɨ^{23} mɨ^{2}'áa^{2} quie'^{2} Dios je^{2} dsøn^{3}

16 Cu^{2}gua^{3} ca^{23}tǫǫ^{23} 'óo^{2}ra'^{3} tén^{3} la^{23}, te^{3} jmii'^{31}
rɨ^{23}jii^{2}n^{2}na'^{3}. Cu^{2}jmée^{3} la'^{3} 'ñée^{2} Juii^{3}ra^{2} 'i^{3} jmee^{23}
'e^{3} nee'^{232} ca^{23}tǫǫ^{23} dsɨ^{3}ra^{2}. Cu^{2}li^{3}quiaa'n^{2}na'^{3} Juii^{3}ra^{2}
la^{23}jɨn^{3}na'^{3}.
17 Je^{2} la^{3} hua^{2} jmeen^{23} ca^{3}juɨ^{2} 'uø'^{2} guaan^{23}
'ñáan^{23}. La^{23}nɨ^{3} hua^{2} jmeen^{23} lii^{23} 'e^{3} jné^{2} Poo^{2}
cuøn^{23} u^{23}juee'n^{31} quiaa'n^{232}na^{1} 'nee'^{23}. Je^{2} tǫǫ^{23}
'uø'^{2} guaan^{23} jmee^{23} lii^{23} la^{23}jɨ^{3} ji^{3} 'e^{3} jmeen^{23} jné^{2}.
La^{23}nɨ^{3} cu^{3}lø^{31} 'uø'^{2} 'e^{3} jmeen^{23}.
18 Cu^{2}jmée^{3} Juii^{3}ra^{2} Jesucristo 'e^{3} 'uøn^{2} quiaa'^{2}
'nee'^{23}. Nɨ^{3} mɨ^{3}líi^{2}.

Júu^{2} 'mɨɨn^{32} 'e^{3} ca^{23}ŋɨń^{2} Dios
New Testament in Chinantec, Lalana
(MX:cnl:Chinantec, Lalana)

copyright © 2012 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Chinantec, Lalana

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Chinanteco, Lalana [cnl], Mexico

Copyright Information

© 2012, Bible League International
This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.
You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.
You do not sell this work for a profit.
You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Chinantec, Lalana

© 2012, Bible League International
This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.
You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.
You do not sell this work for a profit.
You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-22

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 1 Oct 2024 from source files dated 29 Jan 2022
7ef44380-4172-51a9-b59e-e3d6ac93fc40